

## II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

## ROZPORZĄDZENIA

## ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) NR 941/2012

z dnia 15 października 2012 r.

zmieniające rozporządzenie (WE) nr 147/2003 dotyczące niektórych środków ograniczających w odniesieniu do Somalii

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 215,

uwzględniając decyzję Rady 2010/231/WPZiB z dnia 26 kwietnia 2010 r. dotyczącą środków ograniczających wobec Somalii <sup>(1)</sup>,

uwzględniając wspólny wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa oraz Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie Rady (WE) nr 147/2003 <sup>(2)</sup> wprowadza ogólny zakaz świadczenia doradztwa technicznego, pomocy, szkoleń, finansowania lub pomocy finansowej związanej z działaniami wojskowymi wszelkim osobom, podmiotom lub organom w Somalii.
- (2) W dniu 25 lipca 2012 r. Rada Bezpieczeństwa Organizacji Narodów Zjednoczonych (RB ONZ) przyjęła rezolucję 2060 (2012), której pkt 10 przewiduje odstępstwo od zakazu pomocy dotyczącej broni i sprzętu wojskowego przeznaczonych dla Biura Politycznego Organizacji Narodów Zjednoczonych dla Somalii, zatwierdzone uprzednio przez komitet ustanowiony na mocy rezolucji RB ONZ 751 (1992).
- (3) W dniu 15 października 2012 r. Rada przyjęła decyzję 2012/633/WPZiB <sup>(3)</sup>, która zmienia decyzję 2010/231/WPZiB i przewiduje takie odstępstwo.
- (4) Środek ten wchodzi w zakres Traktatu, a zatem do jego wdrożenia konieczne jest podjęcie działań regulacyjnych na szczeblu Unii, w szczególności w celu zapewnienia jednolitego stosowania tego środka przez podmioty gospodarcze we wszystkich państwach członkowskich.

- (5) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (WE) nr 147/2003,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

## Artykuł 1

W art. 3 rozporządzenia (WE) nr 147/2003 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Art. 1 nie ma zastosowania do:

- a) zapewniania finansowania i pomocy finansowej na sprzedaż, dostawę, przekazywanie lub wywóz nieśmiercionośnego sprzętu przeznaczonego wyłącznie do celów humanitarnych lub ochronnych bądź materiałów przeznaczonych dla programów rozwoju instytucjonalnego Unii lub państw członkowskich, w tym także w dziedzinie bezpieczeństwa, realizowanych w ramach procesu pokojowego i procesu pojednania;
- b) zapewniania doradztwa technicznego, pomocy lub szkoleń związanych z tego rodzaju nieśmiercionośnym sprzętem;
- c) zapewniania finansowania i pomocy finansowej na sprzedaż, dostawę, przekazywanie lub wywóz broni i sprzętu wojskowego przeznaczonych wyłącznie do wsparcia Biura Politycznego Organizacji Narodów Zjednoczonych i wykorzystania przez nie;
- d) zapewniania doradztwa technicznego, pomocy lub szkoleń związanych z tego rodzaju bronią i sprzętem wojskowym;

jeżeli działania takie zostały wcześniej zatwierdzone przez Komitet ustanowiony na mocy pkt 11 rezolucji 751 (1992) Rady Bezpieczeństwa Organizacji Narodów Zjednoczonych.”.

## Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 105 z 27.4.2010, s. 17.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 24 z 29.1.2003, s. 2.

<sup>(3)</sup> Zob. s. 47 niniejszego Dziennika Urzędowego.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Luksemburgu dnia 15 października 2012 r.

*W imieniu Rady*

C. ASHTON

*Przewodniczący*

---